

Abteilung für Güterverwaltung und –beschaffung

Ripartizione economato-provveditorato

Abteilungsdirektor  
 Dr. Alessandro Amaduzzi

Direttore di ripartizione  
 Dr. Alessandro Amaduzzi

**SPEZIELLES LEISTUNGSVERZEICHNIS FÜR DIE LIEFERUNG VON EINEM TRANSPORTFAHRZEUG FÜR DEN FAHRZEUGPARK DES GESUNDHEITSBEZIRKES MERAN – ÄNDERUNG 17.02.2014**

**CAPITOLATO SPECIALE PER LA FORNITURA DI UN AUTOCARRO PER IL PARCO MACCHINE DEL COMPRESORIO SANITARIO DI MERANO – MODIFICA 17.02.2014**

Programm/a 2013 Pos. 00011

**Einzelnes Los/Lotto Unico**

Bestimmungsort: Fahrzeugpark des Gesundheitsbezirkes Meran  
 Destinazione: Parco macchine del Comprensorio sanitario di Merano

<b>Transportfahrzeug mit Pritschenaufbau, Plane und Ladebordwand</b>	<b>Autocarro con cassone fisso, telo e sponda montacarichi</b>
Pritschenwagen mit Einzelkabine, mindestens 2 Sitzplätze, mit Plane und Ladebordwand	Autocarro a pianale con cabina singola, almeno 2 posti a sedere, centina con telo e sponda montacarichi
Motor - Diesel, Typ Common Rail	Motore diesel tipo Common Rail
Hubraum von 2.100 bis 3.000 cm <sup>3</sup>	Cilindrata da 2.100 a 3.000 cm <sup>3</sup>
Motorenstärke mindestens 105 KW	Potenza motore almeno 105 KW
Wartungsfreier Rußpartikelfilter von Herstellerfirma original eingebaut	Dotato di filtro FAP senza necessità di manutenzione montato di serie dal produttore
Airbag Fahrerseite	Airbag lato guida
ABS, ESP und TCS	ABS, ESP e TCS
Klimaanlage	Climatizzatore
Zentralverriegelung	Chiusura centralizzata
Elektrische Fensterheber	Alzacristalli elettrici
<b>Heckantrieb mit Zwillingsräder</b>	<b>Trazione posteriore con ruote gemellate</b>
Servolenkung	Servosterzo
Teppiche Fahrer und Beifahrer	Tappeti lato guida e passeggero
Vollwertiges Reserverad	Ruota di scorta normale (non ruotino)

I:\WINWORD\INVEST\INV-2014\Non elettromedical\gare 2014\Silvia\2013 autocarro - telematica\2013 capitolato speciale autocarro - modifica 17.02.2014.doc

Radio mit CD und RDS möglicherweise mit Lenkradbedienung; Freisprechanlage	Radio con CD e RDS possibilmente con comandi al volante; impianto vivavoce
Farbe Weiß	Colore bianco
Pannendreieck	Triangolo di emergenza
Gesamtgewicht 3.500 kg	Peso complessivo 3.500 Kg
Gesamtlänge Fahrzeug mit Aufbau: max. 6.000 mm	Lunghezza totale del veicolo allestito: max 6.000 mm
<b>Aufbau Pritsche:</b> Länge ca. von 3.300 mm bis 3.500 mm (außen) Breite ca. von 2.100 mm bis 2.200 mm (außen) Höhe ca. von 2.100 mm bis 2.300 mm (Innenmaß) Höhe Boden- Oberkante Ladefläche Max. <b>1050 mm</b>	<b>Centina con telo:</b> Lunghezza ca. da 3.300 mm a 3.500 mm (esterno) Larghezza ca. da 2.100 mm a 2.200 mm (esterno) Altezza ca. da 2.100 mm a 2.300 mm (interno) Altezza vano carico da terra <b>max. 1050 mm</b>
<b>Rahmen:</b> Unterbau Stahl, Boden Birken- Siebdruckplatten, Seitenwand (H=400 mm) und Vorderwand (H=800 mm) in Aluminium, Heckklappe mit Gasfedern, Planen Aufbau, Plane, Schiebeplane links und rechts, Zurrbügel 3 Stück /Seite. Kotflügel in Kunststoff, Seitenleuchten orange und Spoiler. Werkzeugkasten unter der Pritsche	<b>Pianale di carico:</b> struttura pianale di carico in acciaio, pavimento in legno multistrato in betulla, sponde laterali (H=400 mm) e sponda anteriore (H=800 mm) in alluminio, antina posteriore con pistoncini a gas, centina telonata, teloni laterali scorrevoli a destra e sinistra, 3 ganci di ancoraggio per parte. Parafanghi in plastica, luci laterali di ingombro arancioni e spoiler. Cassetta porta-attrezzi sotto il pianale di carico.
<b>Ladebordwand:</b> Tragkraft mindestens 700 Kg, Plattform in Aluminium mit Blinkleuchten, Höhe mindestens 1.800 mm mit Fußschaltung und Breite wie Pritschenaufbau.	<b>Sponda montacarichi:</b> capacità di carico almeno 700 Kg, piattaforma in alluminio con lampeggianti, altezza almeno 1.800 mm con comando a pedale e larghezza come la centina.
<b>Zuladegewicht mit Aufbau wie beschrieben min. 880 kg</b>	<b>Portata utile con allestimento come sopra descritto min. 880 Kg</b>
<b>Straßengestellt mit Kennzeichen und Kollaudierung</b>	<b>Messa in strada con targa e collaudo</b>